

Einladung zur

Einwohnergemeindeversammlung

vom **Mittwoch, 21. Juni 2023**

um **20.00 Uhr**

in der Mehrzweckhalle

Traktanden der Einwohnergemeindeversammlung

1. Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 16. November 2022
2. Jahresrechnung und Rechenschaftsbericht 2022
3. Abrechnung von Sonderkrediten:
 - Ersatz Wasserleitung Grod
 - Ersatz Wasserleitung Kleinfeld
 - Tanklöschfahrzeug Feuerwehr
 - Kommunalfahrzeug Bauamt
4. Verschiedenes

Das Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 16. November 2022 und die Unterlagen zu den Traktanden liegen ab dem 6. Juni 2023 in der Gemeindekanzlei während den Bürozeiten öffentlich auf.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

Brittnau, 17. April 2023

GEMEINDERAT BRITTNAU

Der Gemeindeammann

Die Gemeindegeschreiberin

Kurt Iseli

Denise Woodtli Ritschard

Traktandum 1

Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 16. November 2022

Die Mitglieder des Wahlbüros haben das Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 16. November 2022 geprüft und finden es richtig und vollständig abgefasst.

Antrag

Wahlbüro und Gemeinderat beantragen, das Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 16. November 2022 zu genehmigen.

Traktandum 2

Jahresrechnung und Rechenschaftsbericht 2022

Rechenschaftsbericht

Der Rechenschaftsbericht kann bei der Gemeindekanzlei bezogen oder auf der Website www.brittnau.ch eingesehen werden.

Jahresrechnung

Allgemeines

Die Erfolgsrechnung 2022 schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 2'994'644 ab. Budgetiert war ein Überschuss von CHF 351'650. Die grössten Abweichungen gegenüber dem Budget lassen sich neben den höheren Steuereinnahmen in folgenden Bereichen finden:

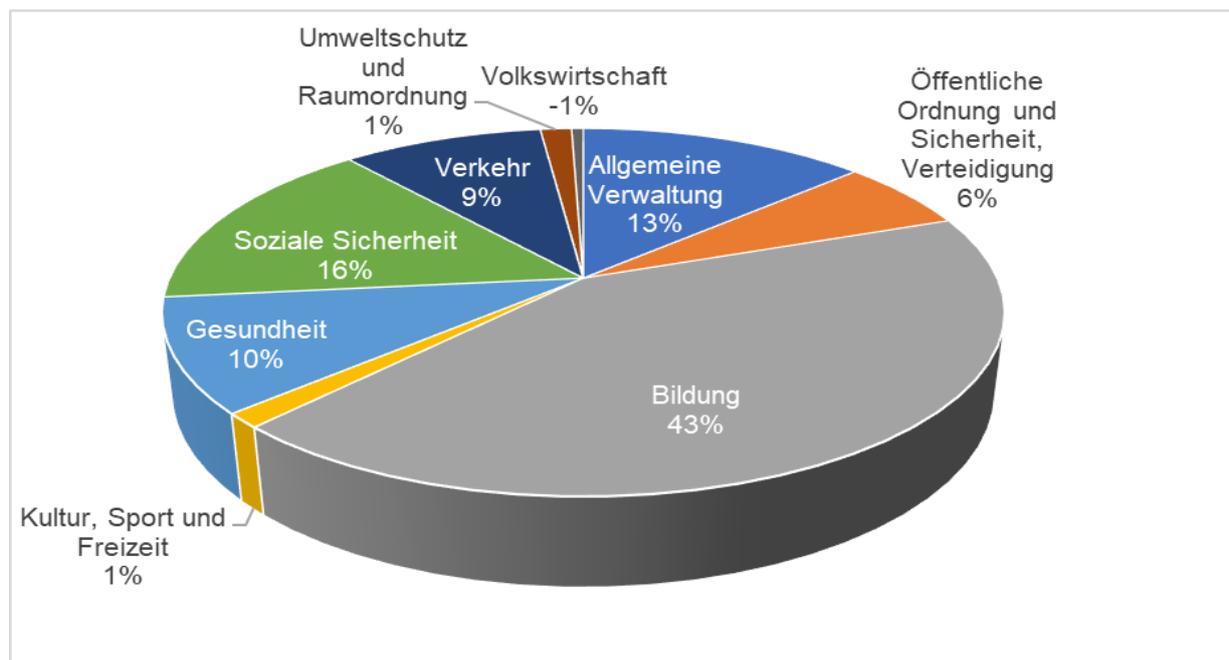
- externe Unterstützung auf den Abteilungen Finanzen und Steuern
- Sanierungsarbeiten des Kugelfangs Mättenwil
- Besoldungskostenanteile der Lehrkräfte an der Primarschule (Umstellung Systematik Abrechnung)
- höhere Aufwendungen im Bereich des Unterhalts bei den Schulliegenschaften
- tiefere Fallzahlen bei der Pflegefinanzierung
- Minderaufwand bei den Sozialhilfekosten und tiefere Entschädigung an den Sozialdienst Zofingen
- Neubewertungen Liegenschaften im Finanzvermögen

Die Steuererträge (Allgemeine Steuern und Sondersteuern) schliessen gegenüber dem Budget um CHF 1'421'688 besser ab als budgetiert. Die Mehrerträge sind hauptsächlich bei den Einkommenssteuern der natürlichen Personen, Gewinn- und Kapitalsteuern der juristischen Personen und auch bei den Vermögensgewinnsteuern (Grundstückgewinnsteuern) angefallen.

Ergebnis Einwohnergemeinde ohne Spezialfinanzierungen

Erfolgsrechnung	Rechnung 2022	Budget 2022	Rechnung 2021
Betrieblicher Aufwand	-11'676'761	-11'534'700	-11'449'909
Abschreibungen	-1'068'749	-1'064'450	-1'046'602
Fiskalertrag	11'013'424	9'525'000	10'780'652
Betrieblicher Ertrag	2'975'670	2'912'750	2'544'429
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit (+ = Gewinn / - = Verlust)	1'243'584	-161'400	828'570
Ergebnis aus Finanzierung (Finanzaufwand/Finanzertrag)	1'350'611	112'600	75'298
Operatives Ergebnis (+ = Gewinn / - = Verlust)	2'594'195	-48'800	903'867
Ausserordentliches Ergebnis	400'450	400'450	421'450
Gesamtergebnis (+ = Gewinn / - = Verlust)	2'994'645	351'650	1'325'317

Der Nettoaufwand setzt sich wie folgt zusammen:



Erfolgsrechnung (Vergleich Rechnung / Budget)

(+ = Mehr- / - = Minderaufwand

+ = Minder- / - = Mehrertrag)

0	Allgemeine Verwaltung	52'707
0110	Legislative (Gemeindeversammlung)	-1'656
0120	Exekutive (Gemeinderat)	-17'700
0210	Finanz- und Steuerverwaltung	114'038
0220	Allgemeine Dienste, übrige	-33'403
0223	Informatik	-8'067
0290	Verwaltungsliegenschaften, übriges	-505
1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	100'754
1110	Polizei	-9'585
1400	Allgemeines Rechtswesen	16'138
1500	Feuerwehr	-71'254
1610	Militärische Verteidigung	172'313
1620	Zivilschutz	-6'858
2	Bildung	221'830
2110	Kindergarten	-3'928
2120	Primarstufe	-8'893
2130	Oberstufe	246'746
2140	Musikschulen	-31'539
2170	Schulliegenschaften	-12'384
2180	Tagesbetreuung	-8'589
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	-6'912
2191	Volksschule Sonstiges	20'601
2200	Sonderschulen	-6'355
2300	Berufliche Grundbildung (Berufsschulen)	33'083
3	Kultur, Sport und Freizeit	-2'561
3110	Museen und bildende Kunst	-2'431
3210	Bibliotheken	-1'905
3220	Konzert und Theater	0
3290	Kultur, übriges	-270
3320	Massenmedien	-6'531
3410	Sport	-312
3420	Freizeit	8'889

4	Gesundheit	61'425
4120	Kranken-, Alters- und Pflegeheime	42'531
4210	Ambulante Krankenpflege	21'712
4330	Schulgesundheitsdienst	-2'819
4340	Lebensmittelkontrolle	2
5	Soziale Sicherheit	-338'877
5230	Invalidenheime	-20
5310	Alters- und Hinterlassenenversicherung AHV	-8'271
5330	Leistungen an Pensionierte	-11
5350	Leistungen an das Alter	15'026
5430	Alimentenbevorschussung und -inkasso	-4'133
5440	Jugendschutz (allgemein)	-5'503
5450	Leistungen an Familien	40'643
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	-297'461
5730	Asylwesen	-41'567
5790	Fürsorge, übriges	-36'518
5920	Hilfsaktionen im Inland (Saldierung)	-1'062
6	Verkehr und Nachrichtenübermittlung	-33'155
6130	Kantonsstrassen, übrige	-14'932
6150	Gemeindestrassen	-18'223
6290	Öffentlicher Verkehr, übriges	0
7	Umweltschutz und Raumordnung	-15'250
7100	Wasserversorgung (allgemein)	-6
7300	Abfallwirtschaft	-167
7410	Gewässerverbauungen	21'310
7500	Arten- und Landschaftsschutz	433
7710	Friedhof und Bestattung	12'863
7900	Raumordnung	-49'683
8	Volkswirtschaft	-8'564
8120	Landwirtschaftliche Strukturverbesserungen	-11
8130	Landwirtschaftliche Produktionsverbesserungen Vieh	0
8140	Landwirtschaftliche Produktionsverbesserungen Pflanzen	-3'094
8200	Forstwirtschaft	0
8400	Tourismus	451
8500	Industrie, Gewerbe, Handel	0
8710	Elektrizität	-5'910

9 Finanzen und Steuern

Ergebnis der Gemeindesteuern 2022, Steuerfuss bei 114 %

Steuerart	Rechnung	Budget	Abweichung
Einkommenssteuern natürliche Personen	9'042'733	8'182'300	860'433
Vermögenssteuern natürliche Personen	824'187	740'700	83'487
Quellensteuern	139'118	140'000	-882
Gewinn- und Kapitalsteuern jur. Personen	601'066	220'000	381'066
Nachsteuern und Bussen	6'476	3'000	3'476
Grundstückgewinnsteuern	322'752	150'000	172'752
Erbschafts- und Schenkungssteuern	31'972	50'000	-18'028
Total	10'968'304	9'486'000	1'482'304

Der Brutto-Steuerstand per Ende 2022 beträgt 13,80 % (Vorjahr 11,52 %) und liegt leicht unter dem Kantonsdurchschnitt 13,85 % (Vorjahr 13,84 %).

Investitionsrechnung	Rechnung 2022	Budget 2022	Rechnung 2021
Investitionsausgaben	-652'639	-966'500	-1'019'528
Investitionseinnahmen	206'159	318'400	17'529
Nettoinvestitionen (- = Ausgaben)	-446'480	-648'800	-1'001'999
Selbstfinanzierung	3'627'012	1'015'650	1'937'890
Finanzierungsergebnis (+ = Finanzierungsüberschuss / - = Finanzierungsfehlbetrag)	3'180'532	367'550	935'891

Die Einwohnergemeinde (exkl. Spezialfinanzierungen) hat im Jahr 2022 folgende Investitionen getätigt:

0290 Planungskredit Neubau Werkhof		157'530.05
1500 Ersatz Tanklöschfahrzeug TLF		182'274.25
1500 Abgang (Überführung) altes TLF in Finanzvermögen	./.	1.00
1500 Investitionsbeitrag AGV TLF	./.	205'758.00
2170 Sanierung Schulhausplatz (1. Etappe)		21'224.40
6130 Belagssanierung Langnauerstrasse		2'197.60
6130 Sanierung K305/Pfaffnauerstrasse (Ortsteil Grod)		5'124.00
6130 Sanierung Bushaltestellen		3'443.25
6150 Sanierung Schürbergstrasse		53'850.00
6150 Sanierung Wilacker		50'766.25
6150 Ersatzbeschaffung Kommunalfahrzeug		34'205.50
6150 Planungskredit Erschliessung Werkhof		1'384.10
7410 Öffnung Vorstadtbach		102'562.82
7900 Revision Nutzungsplanung		38'076.45
7900 Abgang Anteil Wohnzone W2D Parz. 1039 ins FV	./.	400.00

Das Finanzierungsergebnis zeigt auf, dass das Nettovermögen um CHF 3'213'719 zugenommen hat. Per 31.12.2022 beträgt das Nettovermögen der Einwohnergemeinde (ohne Spezialfinanzierungen) CHF 10'021'651 bzw. CHF 2'403 pro Einwohner (Vorjahr = CHF 1'677 pro Einwohner).

Ergebnis Spezialfinanzierungen (- Aufwandüberschuss / + Ertragsüberschuss)	Rechnung 2022	Budget 2022	Rechnung 2021
Wasserwerk	273'020	256'850	190'468
Abwasserbeseitigung	-119'197	-142'700	-178'510
Abfallbewirtschaftung	47'324	36'400	1'148

Wasserwerk (Spezialfinanzierung)

Die Spezialfinanzierung Wasserwerk schliesst mit einen Ertragsüberschuss von CHF 273'020 ab. Budgetiert war ein Überschuss bzw. Gewinn von CHF 256'850. Die Nettoinvestitionseinnahmen belaufen sich auf CHF 134'025 und es wird ein Finanzierungsüberschuss von CHF 507'943 ausgewiesen. Das Nettovermögen gegenüber der Einwohnergemeinde beträgt somit per 31.12.2022 CHF 2'054'608.

Erfolgsrechnung (Vergleich Rechnung / Budget) (+ = Mehr- / - = Minderaufwand
7101 (Auszug) + = Minder- / - = Mehrertrag)

3111.00	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	21'121
3143.00	Unterhalt Tiefbauten	17'452
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Werkzeuge	-21'857
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	6'700
4240.00	Benützungsgebühren und Dienstleistungen	-18'776
4612.00	Entschädigungen von Gemeinden	9'931

Abwasserbeseitigung (Spezialfinanzierung)

Die Abwasserbeseitigung schliesst mit einem Aufwandüberschuss von CHF 119'197 ab. Budgetiert war ein Defizit bzw. Verlust von CHF 142'700. Die Nettoinvestitionseinnahmen belaufen sich auf CHF 566'258 und es wird Finanzierungsüberschuss von CHF 464'200 ausgewiesen. Das Nettovermögen gegenüber der Einwohnergemeinde beläuft sich somit per 31.12.2022 auf CHF 3'600'782.

Erfolgsrechnung (Vergleich Rechnung / Budget) (+ = Mehr- / - = Minderaufwand
7201 (Auszug) + = Minder- / - = Mehrertrag)

3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter etc.	10'847
3143.00	Unterhalt Tiefbauten	-37'732
3612.00	Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindeverbände	56'556
4240.00	Benützungsgebühren und Dienstleistungen	5'445

Abfallwirtschaft (Spezialfinanzierung)

Die Abfallwirtschaft schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 47'324 ab. Budgetiert war ein Überschuss von CHF 36'400. Investitionen wurden keine getätigt. Das Nettovermögen gegenüber der Einwohnergemeinde beläuft sich somit per 31.12.2022 auf CHF 25'140.

Erfolgsrechnung (Vergleich Rechnung / Budget) (+ = Mehr- / - = Minderaufwand
7301 (Auszug) + = Minder- / - = Mehrertrag)

3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	3'276
3130.01	Kehricht / Sperrgut, Transport	-12'394
3130.02	Kehricht / Sperrgut, Verbrennung	-7'330
3130.03	Grüngut, Transport	-2'654
3130.04	Grüngut, Verwertung u. Häckseln	12'449
3143.00	Unterhalt Tiefbauten	-2'500
4250.00	Verkäufe Altpapier etc.	-3'697

Antrag

Der Gemeinderat beantragt, den Rechenschaftsbericht und die Jahresrechnung 2022 zu genehmigen.

Die detaillierten Unterlagen zur Jahresrechnung 2022 können bei der Finanzverwaltung bezogen werden oder sind der Website www.brittnau.ch zu entnehmen.

Traktandum 3

Abrechnung von Sonderkrediten

3.1 Ersatz Wasserleitung Grod

Kredit der Gemeindeversammlung vom 28.05.2015	Fr. 90'000.00
Bruttoanlagekosten	<u>Fr. 70'933.80</u>
Kreditunterschreitung	Fr. 19'066.20

Begründungen

Bessere Vergabepreise infolge gleichzeitiger Ausführung des Kantonsprojekts. Reservebetrag wurde nicht benötigt. Weniger Aufwand der Bögli AG.

Antrag

Der Gemeinderat beantragt, der Kreditabrechnung Ersatz Wasserleitung Grod mit einer Unterschreitung von Fr. 19'066.20 zuzustimmen.

3.2 Ersatz Wasserleitung Kleinfeld

Kredit der Gemeindeversammlung vom 18.06.2019	Fr. 210'000.00
Bruttoanlagekosten	<u>Fr. 203'046.05</u>
Kreditunterschreitung	Fr. 6'953.95

Antrag

Der Gemeinderat beantragt, der Kreditabrechnung Ersatz Wasserleitung Kleinfeld mit einer Unterschreitung von Fr. 6'953.95 zuzustimmen.

3.3 Tanklöschfahrzeug Feuerwehr

Kredit der Gemeindeversammlung vom 17.03.2021	Fr. 495'000.00
Bruttoanlagekosten	<u>Fr. 487'422.85</u>
Kreditunterschreitung	Fr. 7'577.15

Antrag

Der Gemeinderat beantragt, der Kreditabrechnung Tanklöschfahrzeug Feuerwehr mit einer Unterschreitung von Fr. 7'577.15 zuzustimmen.

3.3 Kommunalfahrzeug Bauamt

Kredit der Gemeindeversammlung vom 17.06.2021	Fr. 195'000.00
Bruttoanlagekosten	<u>Fr. 162'424.00</u>
Kreditunterschreitung	Fr. 32'576.00

Begründungen

Anhand von zwei Richtofferten (Fr. 197'700 und Fr. 185'000) wurde der Kreditantrag gestellt. Ein Drittanbieter offerierte ein passendes Fahrzeug für Fr. 173'000. Dieser erhielt den Zuschlag. Zusätzlich konnten beim Zubehör Vorführmodelle erworben werden, welche die Anschaffungen noch günstiger machten.

Antrag

Der Gemeinderat beantragt, der Kreditabrechnung Kommunalfahrzeug Bauamt mit einer Unterschreitung von Fr. 32'576.00 zuzustimmen.